

## Tia iyi Pəlu í cea inei Kolosee ña

### *Íce ñaføo*

<sup>1</sup> Amui Pəlu, woo bəi Jesu Kirisi na idəəbii Ilaañ, amu do Timətee ine nwa,

<sup>2</sup> à ce ñe føo, ine ine nwa ilu naanə ña iyi Kirisi í cica ì je təe ña si ilui Kolosee bə. Ilaañ Baa nwa ku mu nñe didɔ do laakai ku sū.

### *Pəlu wa saabu Ilaañ na iri ñja*

<sup>3-4</sup> Hai waati iyi à gbə bəi ì dasi Jesu Kirisi naanə ña, do bəi ì bi woo dasi Jesu naanə ña fei, à ya ka maa ce nñe kutəɔi waati kāma fei, ka maa saabu Ilaañ Baai Lafëe nwa Jesu Kirisi.

<sup>5</sup> Waati iyi idei laabaau jiida iyi í je ntəu í sinti to wa bi tu ñe, à jò ì mà kpāa ku cə iyi ì ne ña. Si bəebe, naanə ku dasi nñe do kubi nñe fei, si kpāa ku cə iyi à jile nñe ikpā leleui í wa.

<sup>6</sup> Laabaau jiidau wa fangaa bii fei nə wa naað kuwee wa si andunya fei. Nə í la wa kɔəsi si bəi í ce bi tu ñeu hai waati iyi ì gbə idei didɔi Ilaañu ña nə ì mà bəi í yə ña do ntə.

<sup>7</sup> Epafaasi, woo ce icə baakəə nwa, nñui í kə nñe si. Wa ce icə na aranfāani nñe, nñu iyi í je ilu naanə woo ce icəi Kirisi.

<sup>8</sup> Nñui í sõ wa kubi iyi Hundei Ilaañ í mu nñe.

<sup>9</sup> Na nñu, hai waati iyi à gbə laabaau nñe, waati kāma fei à ya ka maa ce nñe kutəɔi. À waa təo Ilaañ ku jò Hundeē ku mu nñe bisi do laakai ku ba i mà idəəbien ña mam mam.

**10** Beεbeι iseeεne nŋe ɳa á jø ti inε ɳa iyi à jø ti Lafεε, nə waati kāma fei i ya ce iyi á døaa si ɳa. Nə i ya ce ice jiida ikā ikā fei ɳa, nə Ilaað kumà nŋe ku kðøsi.

**11** À waa tø Ilaað ku mu nŋe gbugbā si mii fei do saabui gbugbāi yiikoε ku ba i yøkø temua si mii fei ɳa, nə i ya maa leekī dim dim ɳa.

**12** I ya maa saabu Ilaað Baaba do inø didø ɳa, nŋu iyi í jø ì ne ikpø si tubu iyi í jilea woo dasi naane ɳa si inya kumá.

**13** Do ntøi í nya wa hai si awø gbugbāi ilu kuku nə í bubø wa si bommai amae iyi í bi.

**14** Do saabui amauí í ya wa nə í kpa idei dulum du wa.

### *Yaasei Jesu takae do icεε*

**15** Inε gø kaa yøkø ku ye Ilaað. Amma Kirisi amaeu Ilaaði, nə à yøø, í nə í jøø dee dee. Kirisiu í weεi hai waati iyi a kù takø andunyø.

**16** Nŋui í takø mii fei, nə mii fei í weεi na irie. Na saabuei Ilaað í takøò mii fei iyi í wa lele do ile. Mii ɳa iyi à waa ye do iyi a kù waa ye fei, nŋui í takø ɳa. Hai ilaalui lele ɳa do ilu iri ɳa do ilu yiiko ɳa do ilu gbugbā ɳa fei icei awøei.

**17** Kirisi njø í weε tø à bøi à takø mii fei. Do gbugbāei í jø mii fei í wa si agbøe.

**18** Igbeε í yεi bøi ara, nə nŋu møi í je iri. Nŋui í je icui kuweε, nə nŋu møi í tako í jø hai si bale, ku ba ku je sinte si mii fei.

**19** Ilaað í bi nŋu ku wa si amai nŋu mam mam.

**20** Beebe møi í bi inεi andunyø fei ku dø do nŋu, hai mii iyi í wa ile hee do iyi í wa lele fei. Í ce nŋu bøi si waati iyi Amaε í ku nə í nikā njøe si antai jøi ku gaauu nə í naaò laakai ku sū wa.

**21** Inje mə, baa do iyi ì jìò Ilaañ ña wo, nə lasabu laalə nñe do kuce laalə nñe ña à jò ì jé mbεee ña,

**22** do nñu fei, nsei Ilaañ í jò ì dñ do nñu ña. Í ce nñu bεi si waati iyi í jò Amæeu í so arai amanε ku ba ku ku, ku ba i naa i leekí si wajue ña hai nε dulum, riisi do taale gø ku maà wa si.

**23** Amma í gbe i temua ña si naanε ku dasi i leekí si dim dim ña. Nə si bεi ì gbø laabaau jiidau ña iyi à sisia inei andunya fei, i maà ti i jò a sinda ñε hai si kpaa ku cø iyi wa jile nñe. Laabaau jiidau, amu Pølu, amui n̄ jé woo ce icεe.

### *Ice iyi à dasi Pølu na irii igbe i inei Jesu ña*

**24** Nsei n̄ ya n nε ino didñ si ijuukpã iyi n̄ wa n yε na iri nñe. Nə mii iyi í gaizia si wahala ña iyi Kirisi í nε ku yε, \*, amui an tambøe si aram na aræ iyi í jé igbeu.

**25** Nə Ilaañ í cem woo ce icei igbeu, si bεi í jileem na iri nñe, ku ba n sisi idee mam mam.

**26** Ideu, asiii iyi í singaa inε fei hai ku kpe, amma nsei í nyisi inε ña.

**27** Í nyisi ñai si na iyi í jò wa bi a mà bεi asiii nñu í nε bεere do yiiko si anini dimi mmu ña. Asiuu wee. Kirisi í wa si ñe, nə wa mu nñe kpaa ku cø iyi inje mə aa ba ikpε si amboei Ilaañ ña.

**28** Idei Kirisii à waa sisi, nə à waa sñ inε fei ku ce laakai, nə à kə ña si cioε do bisi baa yooma fei. À waa ce bεebεi ku ba inε fei ku jìa si anu akæe do Kirisi ka bεi ka tuse ña bi Ilaañ.

\* **1:24** mii iyi í gaizia si wahala ña iyi Kirisi í nε ku yε Bii Pølu í ni bεebε, kù je a ni ngøgø í gaizia iyi Kirisi kù ba kù ce na faaba nwa. Amma igbeuei wa ba wahala. Nə bii igbeu wa ba wahala, nñu iyi í jé irieu kù nε sika kāma wahalau á to siεi.

**29** Na ḥoi í jò ñ wa n ce icε do kookaaí ñ wa n jabu do gbugbāí Kirisi iyi wa ce icε sim.

## 2

**1** N̄ bi i mà ḥa b̄ei kujabum í la í to na iri nn̄e do inεi Laodisee ḥa do inε ḥa iyi a kù yem do iju fei.

**2** N̄ wa n ce b̄eeb̄ei ku ba n mu nn̄a gbugbā, n̄o a gb̄osi nn̄e do kubi, n̄o kumà nn̄a ku maa k̄ōsi, sika kāma ku maà wa si. B̄eeb̄e m̄oi aa mà asiil Ilaañ iyi í jε Kirisi takae.

**3** Bisi nla do kumài Ilaañ fei wa singa siε.

**4** N̄ wa n s̄ ñe ide ḥau ih̄ei ku ba inε go ku maà d̄i iju nn̄e do gele did̄.

**5** Nt̄o nt̄o, baa do iyi aram í j̄iò ñe, lasabum í wa si ñe. N̄o ñ ne ino did̄ si na iyi í jò inε fei wa ce icε si b̄ei í j̄o, n̄o naanε ku dasi nn̄e wa leek̄i si Kirisi dim dim.

### *Kuwεe iyi í k̄ō si Kirisi*

**6** Na nn̄u, si b̄ei i gba Jesu Kirisi í jε Lafεe nn̄e, i ce iseeenε nn̄e si anu ak̄a do nn̄u.

**7** I jò icā nn̄e ku mi siε, n̄o i ba gbugbā nn̄e fei hai bi t̄ee ḥa. I leek̄i si naanε ku dasiu ḥa si b̄ei à k̄o nn̄e si, n̄o i ya saabu si ḥa.

**8** N̄o i ya ce laakai ku ba inε go ku maà na ku mu ñe do taae do bisii nn̄u takae walak̄o do ide ḥa iyi à ya diò ijui amanε ḥa. Mii nn̄u ḥau be wa naai hai si dedemb̄ai amanε ḥa do mii ndii andunya ḥa, kù jε hai bi Kirisi.

**9** Nt̄o nt̄o zaka b̄ei Ilaañ í to fei, à ȳo si arai Kirisi mam mam.

**10** N̄o inε m̄o i k̄ō ḥa do saabui anu ak̄a nn̄e do nn̄u, nn̄u iyi í jε inε ngboi ilaañ lele ḥa do ilu yiiko ḥa fei.

**11** Nə si anu akā nŋε do nŋu à dasi ηε bango. Kù je bango iyi amane ηa à ya ce, amma iyi Kirisi í ya ceui. Bangou, nŋui í je daa nwo nwa ηa iyi Kirisi í bu í nyøu.

**12** Ntøi, si waøti iyi à dasi ηε inyi í yεi beø à si ηε do Kirisi. Nə à dede ηε do nŋu, si na iyi í jø ì naanø gbugbäi Ilaañ iyi í jüu hai si baøe ηa.

**13** Tako wo, ì yεi beø iku ηa na irii kurara nŋε do iyi í je dimi mmu ηa iyi a kù ce bango. Amma nseø Ilaañ í ce ηε ilu hunde do Kirisi aø.

Í kpø idei dulum du wø fei.

**14** Tako wo í yεi beø à kø qbesei dulum du wø si tia Iyi wø yε taale nwa na wooda hai jirimø nwa.

Nə Ilaañ í so tiøu í kpø ideø

Í kpakpøø si jøi ku gaøuu í kpø irie.

**15** Beøbeø í kámiaò ilaañ lele ηa do ilu yiiko ηa

Í dasi ηa anyø si bantumø.

Do ikui Amaø si antai jøi ku gaøuui í kámiaò ηa

Nə wø dabiiò ηa si inø ilu beø ilaañ ηa à ya dabiiò  
inø ηa iyi à mu wø hai si igü, zamaø fei ku yε  
ηa.

**16** Na nŋu, i maà ya jø inø gø ku yε taale nŋε si ijø  
do si mii ku mø. I maà jø inø gø ku tilasi ηε i maa  
jirimøø wooda ηa iyi à jile na øjøi jingau ηa iyi à ya  
ce adø do adø walakø jingauø cukpø titø walakø øjøi  
kusími.

**17** Mii ηau be fei kù yε kaa beø ayai mii iyi wø naa  
ala, amma Kirisi takøø nŋui í je mii nøu.

**18** I maà jø inø gø ku jø i kua ribai ala nŋε ku dasi ηε  
amaleka ηa ku tøø. Dimii amane beøbeø ηa à ya naai  
do idei ara ku kaye, amma do ntø à ya maa saabu

ara n̄jai na kuyε ηa iyi à ya maa ce n̄ à ya maa t̄o  
fufu si lasabu nfe nfei amane ηa.

<sup>19</sup> Ine ηau a kù waa leekí si Kirisi, n̄ju iyi í je iri  
n̄ siei ara fei í t̄t̄o do ik̄ ik̄e n̄ í ba gbugbā wa lá  
beí Ilaañ í bi.

### *Ka ku n̄o ka w̄e do Kirisi*

<sup>20</sup> Ì kú do Kirisi aj̄o ηa si mii ndii andunya ηa. To,  
na mii í ce ì waa ce kuwεe n̄je beí ine ηa iyi à je ti  
andunya. Na mii í ce ì jò à kāa n̄je wooda, aŋa iyi à  
ya ni,

<sup>21</sup> maà je iyi ih̄, maà tie iyi ih̄, maà lu iyi ih̄.

<sup>22</sup> Mii ηau be fei á ce nfe bii à ceò ηa icε. Woodai  
amané ηa do cio n̄ja n̄jui ì waa too ηa.

<sup>23</sup> Nt̄i, wooda ηau, bii ì waa c̄o ηa aa ni à s̄iai domi  
aa sobi wa ka jirimá kpāai Añ ku t̄o ḡo, n̄o aa jò ka  
kaye ara nwa, n̄o ka kpā ara nwa iju, amma a kaa  
sobi wa ka kāmiaò kubii ara nwa.

## 3

### *Kuwεe nwo do kuwεe tit̄*

<sup>1</sup> Ilaañ í dede ηε hai si bale do Kirisi aj̄o. Na n̄ju,  
i d̄e mii ndii lele bii Kirisi wa buba si aw̄o n̄jei Ilaañ  
ηa.

<sup>2</sup> Mii ndii lele ηai í s̄ia i ya maa lasabu si ηa. I maà  
ce lasabui mii ndii il̄e ih̄ ηa,

<sup>3</sup> domi ì ku si mii ndii andunya ηa, kuwεe tit̄ n̄je  
í n̄o wa singa do Kirisi aj̄o bi Ilaañ.

<sup>4</sup> Kirisii í je kuwεe n̄je do nt̄o, n̄o aj̄o iyi á faata wa,  
do iŋeí aj̄o, n̄o aa ba ikp̄e n̄je si amboee.

<sup>5</sup> Na n̄ju, i kp̄a kubii mii ndii andunya iyi wa ce  
icε si ηε fei. Mii ndii andunya ηauí je abo kaafe ku  
s̄ò, do daa laal̄o, do binε, do kubi nfe nfe, do kɔd̄eei

mii nkpo. Ntɔ ntɔ bii ì waa ce kɔdεε, mii nkpo i ya tɔɔ si agbe i Ilaaõ.

<sup>6</sup> Mii ηau be feii í ya fa idøkõi Ilaaõ wa si inε ηa iyi à kɔ ku jirimia ideε.

<sup>7</sup> Inε taka nŋε bεεbe i ya tako i maa ce ηa wo waati iyi ì wa si dulum ηau be ηa.

<sup>8</sup> Amma nseι, i nyɔ mii ηau be fei ηa, hai idøkõ, do mbεεte, do inɔ sãmi. I maà ya jò arabu walakɔ ide ku sisi ku fita hai si gele nŋε ηa.

<sup>9</sup> Nɔ i maà ya sɔa nŋε ibo ηa si na iyi í jò ì jò daa nwo do dɔ̄nεe tã ηa,

<sup>10</sup> nɔ ì ne daa titõ ηa. Ì baà ì je amane titõ ηa iyi Ilaaõ woo taka nwa wa kpaasi kpelε kpelε ku ba i jɔ̄ nɔ i màa sãa sãa ηa.

<sup>11</sup> Beεbe mɔj si inɔ nŋε inε gɔ kù je mmu, hai dimu mmu ηa hee do Zuifu ηa, hai inε ηa iyi à ce bango hee do inε ηa iyi a kù ce fei, hai inε iłεeko ηa do ilu iju dûdû ηa, hai aru ηa do hai je aru ηa. Nñu ηau be fei Kirisi nñu akãi í je fei ndee nɔ í wa si inε fei.

<sup>12</sup> Na nñu, si na iyi í jò Ilaaõ í bi ηe nɔ í cica ηe ì je tεe ηa, mii iyi í jɔ i mu ηa wee, araare do jiida ku je do ara ku kaye do daa didɔ do temua.

<sup>13</sup> Í ya yɔkɔò nŋε temua ηa nɔ i ya kpa idei kurarai nŋε ηa bii ide gɔ í lɔ si anini nŋε. Si be i Kirisi í kpa idei kurara nŋε, inε mɔ i ya cea nŋε bεεbe ηa.

<sup>14</sup> Iyi í re mɔm i bi nŋε ηa. Kubiui á jò i ya maa gbɔsi nŋε jiida jiida ηa.

<sup>15</sup> Nɔ i jò laakai ku sũ iyi Kirisi í mu nŋε ku maa ce icε si idɔ nŋε, domi si laakai ku sũ be i Ilaaõ í kpe ηe i jeò ara akã ηa. Nɔ i ya maa saabue ηa.

<sup>16</sup> I jò idei Kirisi ku kɔ mam mam si idɔ nŋε ηa, nɔ ku mu nŋε bisi ntɔ ntɔ ku ba i kɔ nŋε si cio nɔ i mua

njε gbugbā ḥa.

<sup>17</sup> Si kookoosu njε do si kufə njε i ce fei ndee do irii Lafēe Jesu nə i saabu Ilaañ Baaba ḥa na saabue.

### *Anu akāi inε ḥa si kuwεe tit̄*

<sup>18</sup> Inε inaaboo ḥa, i sūa məkə njε ḥa iri ilε si bεi í jo inε iyi í ne anu akā do Lafēe ku ce.

<sup>19</sup> Inε məkə ḥa, i bi abo njε ḥa, i maà ya jò i gaabu si ḥa ḥa.

<sup>20</sup> Inε amu ḥa, i jirima iyeò baa njε ḥa si ide baa yooma fei, domi bεεbeí á dña Lafēe si.

<sup>21</sup> Inε baa ḥa mə, i maà kō idøi ama njε ḥa inø njə ku fə.

<sup>22</sup> Inε aru ḥa, i jirima lafēe njε ḥa si fei ndee si andunyau ihē, ku maà je bii à leekl à waa cə njə akā. I jirima ḥa do inø akā ḥa si na iyi í jò à mà bεεreí Lafēe ḥa, nə ku maà je mii iyi á dña amanə ḥa si njə akāi à waa bi ku ce ḥa.

<sup>23</sup> Iyi à waa ce fei i coo do inø akā ḥa, nə ku je bεi Lafēe à waa cea ḥa, kù je amanə ḥa.

<sup>24</sup> I mà ḥa iyi Lafēe á sā njε riba njε ḥa, iyi í je tubu iyi í jilea inee ḥa, domi Kirisii í je Lafēe njε iyi à waa cea icε ḥa.

<sup>25</sup> Amma inε iyi í ya maa ce laalo, á ye ribae si bεi laalo kucee í to, domi Ilaañ ci ya nya inε go ikā.

## 4

<sup>1</sup> Inε lafēe ḥa, i cea aru njε ḥa dee dee si bεi í jo. I ye gigi iyi inε mə à ne Lafēe iyi à wa lele ḥa.

### *Iyi à dasi wa*

<sup>2</sup> I temua si kutəo ḥa, i ya maa təo Ilaañ waati kāma fei nə i maa saabue ḥa.

**3** Nə i ce nwa kutəə ɳa ku ba Ilaað ku fū nwa kpāa ka waazo ideε, ku ba ka yəkə ka sisi asiii Kirisi. Na asiiui ñ waò piisðø nseι.

**4** Na nŋu, i ce kutəə ɳa ku ba n yəkə n sisi asiiu si bεi í jø ku ba inε ɳa a mā ideu sāa sāa.

**5** I je kuwεε nŋε do laakai ɳa si inøi hai dasi naanε ɳau. I ya ce icε jiida si waati iyi ì ne fei ɳa.

**6** I ya jø ide nŋε ku dð ku gbø nə ku too kpāa, ku ba i mā si bεi í sλa i jεa inε fei ide ɳa.

### *Føøi sukudø*

**7** Tisiki baakøø nwa, nŋu iyi í je woo ce icε ilu naanε do minjisiám si icεi Lafεε, á sisi nŋε baam fei.

**8** N wə n bøø wai bi tu ɳε ku sð ɳε bεi à wεεð, nə ku tð idø nŋε.

**9** Onezimu, baakøø nwa ilu naanε, iyi í je inεi ide nŋεui á suu wa. Aŋai aa sisi nŋε mii iyi í ba wa ihε fei.

**10** Aritaaki iyi awaò à wa piisðø í ce ɳε føø. Maaku iføi Baanabasiu mø wa ce ɳε føø. N nø ñ sisi nŋε idei Maakuu tð wo. Bii í naa bi tu ɳε i gbaa do inø didð ɳa.

**11** Jesu iyi à waa kpe Zusitu, nŋu mø í ce ɳε føø. Amane mεeta ɳau aŋa akai à je Zuifu woo dasi Jesu naanε ɳa iyi à waa bam icε ku ce na bommai Ilaað. À muum gbugbā ntø ntø.

**12** Epafaasi, inεi ide nŋε, woo ce icεi Jesu Kirisi, nŋu mø í ce ɳε føø. Waati kāma fei í ya maa jabui ku maa ce kutəə na iri nŋε ku ba i jø si idei Ilaað nø i yəkə i leekø si dim dim ɳa nø i tð søølu i maa ceò idøbii Ilaað fei ɳa.

**13** An yəkə n jε seεdæ iyi wa ce lasabu nŋε ntə ntə,  
do inε ɳa iyi à wa Laodisee do Herapolisi.

**14** Luku lokotoro kpaasi jiida nwau, nŋu do  
Demasi à ce ɳe fəo.

**15** I ce inε nwa ɳa iyi à wa Laodiseeu fəo do abo iyi  
à waa kpe Nenfa do inεi igbeɪ Jesu ɳa iyi à ya tətə  
kpasɛe.

**16** Bii ì cio tiau ihɛ ì tā ɳa i na inεi igbeɪ Jesu ɳa iyi  
à wa Laodiseeu a cioe. Nə bii inεi Laodisee ɳau mə  
à cio tia iyi n̄ samba nŋau à tā, aŋa mə aa samba nŋε  
wa i cioe ɳa.

**17** Nə i sɔ Aasipu ku dasi icei Lafɛe iyi à jileau iju  
ku ba ku yəkə ku faatae.

**18** Fəou ihɛ amu takam nii n̄ kəo wa. Amui Pəlu n̄  
ce ɳe fəo. I maà gbejɛ iyi n̄ wa ile piisɔ ɳa.  
Nə didʒi Ilaað ku wa si ɳe. Ami.

## **Akabuu Titɔ̄i Idei Ilaaɔ Monkole New Testament**

copyright © 2006 SIM International

Language: Monkole (Mokole)

Translation by: SIM International

### **Monkole, Akabuu Titɔ̄i Idei Ilaaɔ**

This translation, published by the UEEB/SIM au Benin, was published in 2006.

If you are interested in obtaining a printed copy, please contact the SIM, BP 15, Parakou, Benin.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-10-02

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files dated 29 Jan 2022

596bf1bc-1348-53da-8787-98c1d2a18282